

Questions and answers for solicitation No. 5000018167 – Proposed Responses

Question 1:

French

Concernant la demande de soumission en objet, est-il possible d'avoir des précisions sur le type et le format des données géoréférencées qui seront fournies par Environnement Canada? Ceci nous permettra d'évaluer l'effort qui devra être consacré à la recherche de données au cours du mandat.

English

On submission of application object, is it possible to have information on the type and location-based data format that will be provided by Environment Canada? This will allow us to evaluate the effort that should be spent on research data during the term.

Answer 1:

French

- Étendues/aires de répartition des espèces : l'entrepreneur peut être appelé à numériser ou à adapter (en fonction des meilleures données biologiques) les cartes du COSEPAC.
- Biens immobiliers fédéraux (point et polygone) : peuvent être en format shapefile ou de base de données géographiques
- Terres autochtones : peuvent être présentées en format shapefile ou de base de données géographiques ou avec le lien URL, car elles peuvent être téléchargées gratuitement en ligne
- Système de rapport et de suivi pour les aires de conservation (aires protégées provinciales, privées) : peuvent être présentées en format shapefile ou de base de données géographiques ou avec le lien URL, car elles peuvent être téléchargées gratuitement en ligne
- Inventaire annuel des cultures d'AAC : Peut être téléchargé gratuitement en ligne en format TIFF (format de trame). L'adresse URL sera fournie.

English

- Species extents/ranges: contractor may be required to digitize / adapt (based on best biological information) COSEWIC maps.
- Federal Real Property (point and polygon): Can be provided in geodatabase or shapefile format
- Aboriginal lands: can be provided in shapefile or geodatabase format or may just provide URL because its downloadable free online.
- Conservation Area and Reporting Tracking System (private, provincial protected areas): can be provided in shapefile or geodatabase format or may just provide URL because its downloadable free online.
- The AAFC Annual Crop Inventory: Downloadable for free online in TIFF format (raster). URL will be provided.